

SilverFast Installation

Insert your SilverFast installation-CD into your CD drive. The CD will open automatically.
• Under "Language" select your language. A dialog with several choices comes up.
• Under "SilverFast Installation..." you will define, whether you install the SilverFast Photoshop/Plugin (Mac and Win) or the Twin-Module (Win only).

Installation von SilverFast

Legen Sie Ihre SilverFast Installations-CD ins Laufwerk ein. Die CD öffnet sich automatisch.
• Wählen Sie Ihre unter „Sprache“ Ihre Landessprache aus. Es öffnet sich ein Auswahl-Dialog.
• Unter „Installation von SilverFast...“ legen Sie fest, ob das SilverFast Photoshop-Plugin (Mac und Win) oder das Twin-Modul (nur Win) installiert werden soll.

Installation de SilverFast

Placez votre disque compact d'installation dans le lecteur de disquettes. Le disque compact s'ouvrira automatiquement.
• Choisissez la langue que vous souhaitez sous «Langage» (Langue). Une fenêtre de sélection s'ouvrira.
• Vous déterminerez sous «Installation de SilverFast...» si le plugin Photoshop de SilverFast (Mac et Win) doit être installé ou bien le module Twin (seulement sous Win).

Installazione di SilverFast

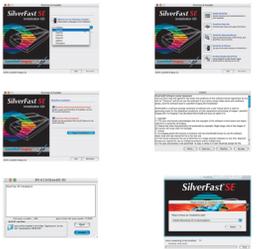
Si inserisca il CD di installazione di SilverFast nel lettore. Il contenuto del CD viene mostrato automaticamente.
• Si sceglia sotto «Lingua» la propria lingua. In seguito a ciò si apre una finestra di selezione.
• Sotto «Installazione di SilverFast...» si stabilisce se deve essere installato il plugin per Photoshop SilverFast (per Macintosh e Windows) oppure il modulo Twin (solo per Windows).

Instalación de SilverFast

Inserte el CD de instalación de SilverFast en la unidad. El CD se irá abrir automáticamente.
• En el menú "Idioma", seleccione su idioma. Se abrirá una ventana de selección.
• En "Instalación de SilverFast..." puede decidir si se ha de instalar el plugin de SilverFast para Photoshop (Mac y Win) o el módulo Twin (solo Win).

Instalação de SilverFast

Coloque o CD de instalação de SilverFast na unidade do CD. O CD abrirá automaticamente.
• Seleccione em "Language", o idioma preferido. Uma janela de seleção irá abrir.
• Em "Instalação de SilverFast...", você decide se o SilverFast Photoshop Plugin (Mac e Win) ou o Twin Module (se Win) deve ser instalado.



ScanPilot

Beim ersten Start SilverFast, you will be greeted by the ScanPilot. If you press the start-button, the ScanPilot will guide you through the various tools of SilverFast in the recommended order. This way you'll easily get accustomed to our recommended workflow. The steps are: precision, frame selection (optional), automatic adjustment, gradation correction, size adjustment and scaling. After these steps the scan process is finished.

ScanPilot

Beim ersten Start von SilverFast werden Sie gleich vom ScanPilot begrüßt. Wenn Sie den Startknopf drücken, werden die durch die Knopfreihe vorgegebenen Schritte vom ScanPilot übernommen. Hier sind es jetzt Precision, Rahmen setzen (Sie können bestimmen, welcher Ausschnitt gescannt werden soll), Bild-Automatik, Gradationskorrektur, Einstellung der Skalierung, Ein-Scan. Nach diesen Schritten ist die Vorlage eingescannt.

ScanPilot

Lors de votre première utilisation de SilverFast, vous serez accueilli par ScanPilot. Si vous appuyez sur le bouton de départ, le ScanPilot indique les étapes recommandées dans l'ordre le plus judicieux. Par exemple, prénumérisation, ajustement du cadre (quelle partie de l'image numériser ?), la fonction automatique de correction de la gradation, réglage de l'échelle, numérisation finale, après ces phases votre modèle est inséré par lecture au scanner.

ScanPilot

La prima volta che apre il SilverFast sarete accolti dal ScanPilot. Premendo il comando Start (Avvio) lo ScanPilot vi mostrerà le operazioni da realizzare in un'ordine ben preciso. Per esempio in successione Precisione, Taglio Immagine, (vite scansioni), cioè, di stabilire quale parte dell'immagine volete scansionare. Auto-Regolazione, Scansione Finale. Dopo questo operazioni l'immagine viene regolata con rapporto 1:1. Potete interrompere la progressione quando volete premendo il comando Stop e usando poi manualmente gli strumenti di SilverFast.

ScanPilot

La primera vez que abre SilverFast, le dará la bienvenida el ScanPilot. Si pulsa sobre el botón "Inicio", el ScanPilot le mostrará los pasos a realizar en el orden más adecuado. En este caso son: previsualización, establecer marco de selección (se le pregunta qué área desea digitalizar), auto-ajuste y digitalización. Después de realizar estos pasos, se digitaliza la imagen a escala 1:1. Usted puede interrumpir este proceso en cualquier momento, pulsando sobre el botón "Stop", y utilizar manualmente las herramientas de SilverFast.

ScanPilot

Na primeira iniciação do SilverFast você é cumprimentado pelo ScanPilot. Ao apertar o botão "Início", o ScanPilot assume as etapas recomendadas na barra dos botões. Nesse exemplo elas são: Digitalização, Seleção do quadro (você pode definir uma área a ser digitalizada), Auto-ajuste e digitalização. Depois de realizar estas etapas, a imagem é digitalizada em escala 1:1. Você pode interromper este processo a qualquer momento através do botão "Parar", e utilizar manualmente as ferramentas de SilverFast.

SilverFast Help

Whenever you move the mouse over an icon in SilverFast, you will get a brief explanation at the bottom of the preview window. You can also use the question-mark icon at the upper left corner of the preview window in order to access the SilverFast Help. This will lead you to more in-depth manuals, or short quicktime movies. Extensive information about all functions of SilverFast can be found in the full manual. This manual is available in PDF format on the SilverFast-CD.

http://www.silverfast.com/highlights/en.html

Instructional Quicktime movies are also available there.

Hilfen in SilverFast

Immer wenn Sie die Mauszeiger über eine aktivierbare Schaltfläche, einen Fenster- oder einen Knopf führen, wird Ihnen ein kleines Problemfenster angezeigt. Über die in SilverFast eingebauten „Fragezeichen“-Kнопке gelangen Sie per Mausclick zu Hilfeblättern. Das sind „Acrobat Reader“-PDFs oder kurze „Quicktime“-Filme. Ausführliche Informationen über alle Funktionen von SilverFast finden Sie im Handbuch der Vollversion, das dieser CD als Acrobat-Reader PDF beiliegt.

Des aides dans SilverFast

Toujours lorsque vous positionnez l'indicateur de la souris sur une des surfaces de commande activables d'une fenêtre, d'un bouton ou d'un menu de SilverFast, un petit texte explicatif sera mis à votre disposition en bas de la fenêtre de prévisualisation. Vous pouvez également accéder à des fichiers d'aide, à savoir des PDF «Acrobat Reader» ou de courts films «Quicktime». Des informations détaillées concernant toutes les fonctions de SilverFast, dans le manuel de la version complète, qui est adjoint au disque compact sous la forme d'un PDF Acrobat Reader.

Aiuti e suggerimenti in SilverFast

Quando si porta il cursore del mouse in corrispondenza di una delle superfici di comando attivabili di una finestra, di un pulsante oppure di un menu di SilverFast, un breve testo di illustrazione della funzione eseguita dal comando viene visualizzato nella barra di stato (inferiore) della finestra di previsualizzazione. Cliccando sui pulsanti «punti interrogativi» implementati in SilverFast vengono aperti i documenti illustrativi ed esplicativi, che di solito consistono di documenti PDF o brevi filmati «Quicktime». Informazioni esaurienti su tutte le funzionalità di SilverFast si trovano nel manuale della versione completa, contenuto anch'esso (in formato PDF) nel presente CD.

Ayuda en SilverFast

Al desplazar el ratón por una ventana, un botón o un menú de SilverFast, se mostrará un pequeño texto de ayuda sobre el funcionamiento de la acción de previsualización. Mediante el botón "interrogación" integrado en SilverFast, podrá acceder a los archivos de ayuda, simplemente haciendo clic. Se trata de archivos en formato PDF Acrobat-Reader o de películas cortas «Quicktime».

Ajuda em SilverFast

Sempre que o ponteiro do mouse é posicionado sobre uma área ativa de uma janela, botão ou menu do SilverFast, um pequeno texto de ajuda aparece na barra inferior da área de pré-digitalização. Mediante o botão "interrogação" integrado em SilverFast, poderá acessar os arquivos de ajuda, simplesmente clicando sobre eles. Trata-se de arquivos em formato PDF Acrobat-Reader ou de películas curtas «Quicktime».

Start SilverFast

Start über Photoshop: Start Photoshop and select your scanner "SilverFast..." under "Import" under the "File" menu (Windows: "File" -> "Import").

Start über SilverFast: Start SilverFast and select your scanner "SilverFast..." under "Import" under the "File" menu (Windows: "File" -> "Import").

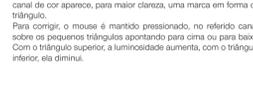
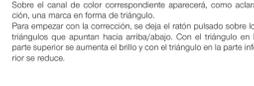
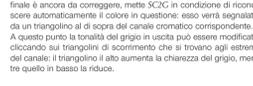
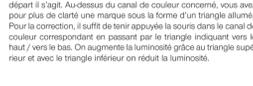
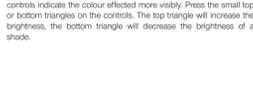
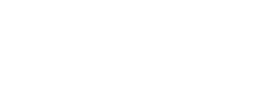
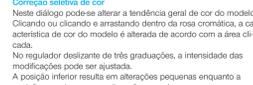
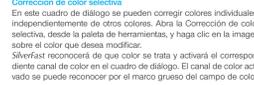
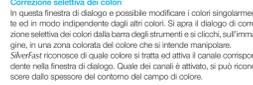
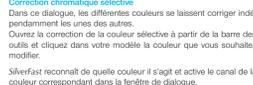
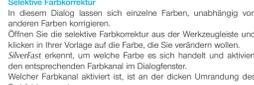
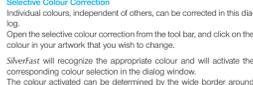
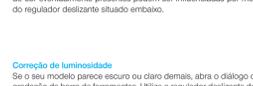
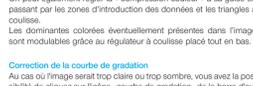
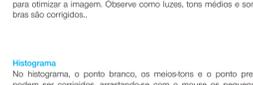
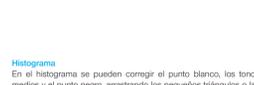
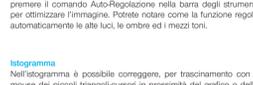
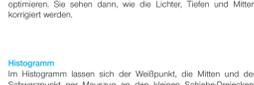
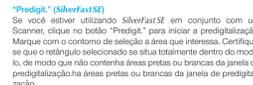
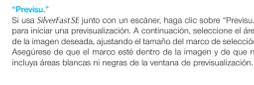
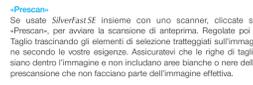
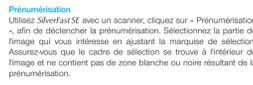
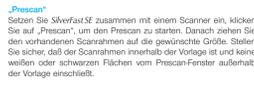
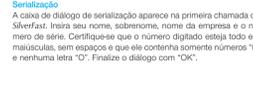
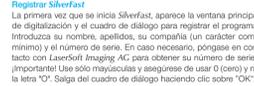
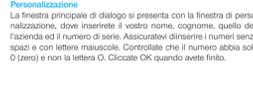
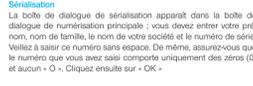
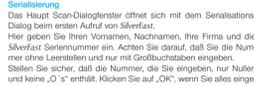
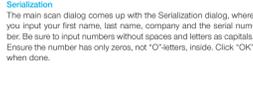
SilverFast SE starten Start über Photoshop: Starten Sie Photoshop und öffnen Sie das "Abfrage"-Menü (Windows: "Datei"-Menü) über "Importieren" (Windows: "Datei" -> "Importieren").

Demarrage de SilverFast SE Démarrage en passant par Photoshop : démarrez Photoshop et ouvrez le menu «diplot» («Windows» : «menu» «Fichier») à partir d'imprimerie choisissant votre scanner «SilverFast...».

Avvio tramite Photoshop: Si avvia Photoshop e si apre il menu "Documento" (menu "File" su Windows). Altornuove importa il scanner "SilverFast" (menu "File" su Windows).

Iniciar SilverFast SE Inicio mediante Photoshop: Inicie o Photoshop e abra o menu "Documento" (menu "Arquivo" no Windows). Escolha o scanner "SilverFast" (menu "Arquivo" no Windows).

Iniciar SilverFast SE Inicialização através do Photoshop: Inicie o Photoshop, abra o menu "Arquivo" e, através de "Importar", selecione o seu scanner "SilverFast".



English

Deutsch

Français

Italiano

Español

Português

Neutralizing Pipette (MidPip)

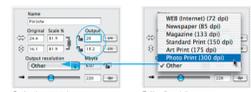
MidPip (Advanced Colour Cast Removal) allows removal of colour casts comfortably, which e.g. result from a mixed light situation.

If you want to set a neutral point, click on the pipette. The pipette will remain as a cursor until you either click the pipette again or you have set the neutral point into the image!



Image Dimensions

Set your image dimensions, such as output size and printing screen, as desired.



Defining Unsharp Masking

Under "Unsharp Masking" to define the sharpness of your image. Since unsharp is related to image scaling and resolution, make sure you have set output size and output screen of your scan before setting Unsharp Masking.



Renewing the Screen from Printed Artwork

To scan artwork done with offset printing, such as for example from a magazine, the scan has to be "desaturated". First, select the function "Desaturate" in "Filter".



Green- and Noise Removal (GANR)

The reduction of grain pattern and noise can be monitored in SilverFast's "Before-After-Preview" and enables a secure judgement of the final result.



Dust and Scratch Removal (SilverFastSRD)

After starting SilverFastSRD click "Prescan" to generate a new preview scan with the current resolution set in order to show all artifacts.



Scan

Use the "Scan" button to start the scan. The scan will start when the "Start" key (Windows: right mouseclick) is pressed.



Reset / General Reset

In order to reset the connection within the active scan frame, click the "Reset" button in the SilverFast dialog connection settings.



Denstometer

You can set the image output orientation in the denstometer pallet. The image orientation will be shown by a small image of the current scan.



Print Image from SilverFast Main Menu

In order to print the scan on the contents of the active image frame in the preview window directly to a connected printer, the size of the image to be printed can be set in the scaling dialog in the "Frames" pallet.



General Card

In SilverFastSE you will see the bus system under "Device". With "Process Mode" you determine where the image will be put. Set the "Scan" vertical. Bei "Normal" wird es in der Bildbearbeitungswartung geöffnet, bei "Normal (Date)" läßt es sich direkt als Datei speichern.



Options... (Defaults)

Before you start working with SilverFast, please set important preferences under "Options...". These preferences will be automatically incorporated into any future scans performed.



Vorstellungen (Options...)

Bevor Sie mit dem Scanner beginnen, stellen Sie bitte unter „Options...“ wichtige Vorgaben ein. Diese Vorgaben werden jeweils automatisch für einen neuen Scan übernommen.



General defaults

Option Parameter: Saves (and loads) all settings of the "Option" pallet in a single file.



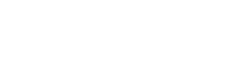
Spezial defaults

Halftoning: "Ordering algorithms for scanning halftone images in linear mode"



Registration

Please register take a minute to this software. It will enable you to download free updates for a limited time, and to contact technical support by e-mail or on the phone.



Neutralisierung Pipette (MidPip)

MidPip macht es möglich, Farbstiche, die z.B. aus Mischlicht Situationen resultieren, komfortabel zu beseitigen.

Möchten Sie einen Neutralpunkt setzen, klicken Sie auf die Pipette. Die Pipette bleibt solange als Mauszeiger erhalten, bis wieder auf die Pipette geklickt, oder ein Neutralpunkt gesetzt wird.



Bildgrößenangaben

Geben Sie Ihre Maßangaben für Ihre Vorlage wie Ausgabe-Größe und Ausgabe-Rasterweite wie gewünscht ein.



Definieren Unsharp Masking

Unter "Unsharp Masking" definieren Sie die Schärfung (USM), die die digitale Schärfung für Ihre Vorlage festlegt. Da Schärfung von Auflösung und Vergrößerungsmaß der Vorlage abhängig ist, vergewissern Sie sich, daß Sie vor Festlegung der Unsharp-Masker die richtigen Ausgabeparameter für Ihren Scan eingeben haben.



Erneuern des Screens von gedruckten Vorlagen

Um z.B. in Offset-Verfahren gedruckte Bilder aus Illustrierten einzuscannen, müssen mittels des Scans „entfärbt“ werden. Wählen Sie dazu unter „Filter“ zunächst die Funktion „Entfärben“ an.



Grün- und Rauschunterdrückung (GANR)

Die Reduktion der Kornstruktur und des Rauschens ist in einer eigenen „Vorher-Nachher-Vorschau“ kontrollierbar und erlaubt die finale Einstellung des Monitor-Monitors.



Dust- und Kratzer-Entfernung (SilverFastSRD)

Nach dem Start von SilverFastSRD klicken Sie auf die Schaltfläche „Prescan“ um einen neuen Voransichtscan in der eingestellten Auflösung zu starten.



Scan

Um den Scan, bzw. die Bildbearbeitung zu starten, klicken Sie auf den „Scan“-Knopf und der Scan in der Bildbearbeitungswartung beginnt.



Reset / Generelles Reset

Um die Korrelation innerhalb des aktiven Scannrahmens zurückzusetzen, klicken Sie auf die „Reset“-Taste im SilverFast Dialogfenster.



Denstometer

Im Denstometer wird die Ausgabeorientierung des Bildes festgelegt und der aktuelle Scannrahmen als Miniatur dargestellt.



Drucken Bild aus SilverFast Hauptmenü

Um das Bild ausgegeben werden soll kann im Skalieren-Dialogfenster „Drucken“ angeklickt werden.



General Card

Im SilverFastSE wird unter „Geräte“ das Betriebssystem des Scanners angezeigt. Mit „Arbeitsmodus“ wird festgelegt, wo das Bild beim Scannen weitergeleitet wird.



Optionen... (Defaults)

Bevor Sie mit dem Scanner beginnen, stellen Sie bitte unter „Optionen...“ wichtige Vorgaben ein. Diese Vorgaben werden jeweils automatisch für einen neuen Scan übernommen.



Allgemeine Einstellungen

Optionparameter: Speichern (und wieder Laden) aller im gesamten SilverFastSE in einer einzigen Datei.



Spezial-Einstellungen

Halftoning: Algorithmen für die Scannung von Halftone-Bildern in linearer Modus.



Registrierung

Bitte registrieren Sie sich für dieses Software. Es ermöglicht Ihnen, Updates für eine begrenzte Zeit kostenlos herunterzuladen, und Sie können technischen Support per E-Mail oder telefonisch kontaktieren.



Pipette de neutralisation (MidPip)

MidPip permet de supprimer aisément des dominantes colorées qui résultent par exemple de situations de éclairage mixte.

Si vous souhaitez placer un point neutre, cliquez sur la pipette. La pipette se maintient sous la forme d'un curseur de la souris, jusqu'à ce que l'on clique dessus à nouveau, ou bien jusqu'à ce qu'un point neutre soit placé.



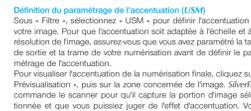
Taille de l'image

Réglez la taille de l'image, la taille de sortie et la trame que vous souhaitez obtenir.



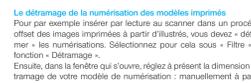
Définition du paramétrage de l'accentuation (USM)

Unter „Filter“ definieren Sie Unsharp-Masker („Schärfung“ (USM)), die die digitale Schärfung für Ihre Vorlage festlegt. Da Schärfung von Auflösung und Vergrößerungsmaß der Vorlage abhängig ist, vergewissern Sie sich, dass Sie vor der Festlegung der Unsharp-Masker die richtigen Ausgabeparameter für Ihren Scan eingeben haben.



Renouveler l'écran de documents imprimés

Pour scanner avec précision des documents imprimés, il est nécessaire de les désaturer. Sélectionnez dans le menu „Filtre“ la fonction „Désaturer“.



Suppression du bruit et du grain (GANR)

La réduction de la structure granuleuse ou du bruit de l'image peut être contrôlée dans une vue d'aperçu „Avant-Après“ afin d'apprécier facilement le résultat de votre réglage.



Suppression des poussières et des plisures

Après le démarrage de SilverFastSRD, on peut déclencher grâce à „Prévisualisation“ une nouvelle numérisation de la vue d'aperçu dans la résolution de sortie réglée, afin de rendre visible tous les dérangements.



Numérisation

Pour déclencher la numérisation ou bien le traitement de l'image, cliquez le bouton „Numérisation“ et la numérisation commence dans votre programme de traitement de l'image.



Reset / Réinitialiser

Pour remettre à zéro la corrélation entre le cadre de numérisation et la fenêtre de dialogue, appuyez sur la touche „Shift“ et cliquez dans la fenêtre de dialogue de SilverFast sur le bouton „Mise en position initiale générale“.



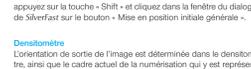
Denstomètre

L'orientation de sortie de l'image est déterminée dans le denstomètre, ainsi que le cadre actuel de la numérisation qui y est représenté par un miniature.



Imprimer l'image à partir du menu principal

Pour que l'image soit imprimée, il faut cliquer sur le bouton „Imprimer“ dans le dialogue de mise à l'échelle.



Carte Général

Le SilverFastSE indique sous „Système“ le système d'exploitation du scanner. Avec „Mode de travail“ vous indiquez où l'image sera envoyée après le scan.



Options... (Defaults)

Avant de commencer à travailler avec SilverFast, réglez les préférences importantes sous la boîte de dialogue „Options...“.



Réglages généraux

Paramètre d'option: Enregistrer (et télécharger à nouveau) tous les paramètres enregistrés dans l'ensemble de dialogue „Options“ en un seul fichier.



Options spéciales

Halftoning: Algorithmes pour numérisation des images à tonalité intermédiaire en mode de dessin à trait.



Enregistrement

Enregistrez votre logiciel par notre site d'internet www.silverfast.com et vous recevrez gratuitement des mises à jour. Ou bien téléchargez les formulaires PDF qui se trouvent sur le CDROM de SilverFast sans +49(0)431-56009-98 (Europe) ou +1-941-387-7574 (Amérique). Ces informations données sont traitées confidentiellement.



Pipetta di neutralizzazione (MidPip)

MidPip (Advanced Colour Cast Removal) rende possibile una comoda rimozione di colori diffusi, quali sono p.e. quelli originati da situazioni di luce mista.

Se si desidera fissare un punto neutro, clicchi sulla pipetta. La pipetta si manterrà sotto la forma di un cursore di mouse, finché non si cliccherà nuovamente sulla pipetta oppure non viene fissato un punto neutro.



Dimensione Immagine

Impostate la dimensione della vostra immagine come misure di uscita che la lineaatura del retino.



Regolazione Maschera di Contrasto

Under „Filter“ definieren Sie Unsharp-Masker („Schärfung“ (USM)), die die digitale Schärfung für Ihre Vorlage festlegt. Da Schärfung von Auflösung und Vergrößerungsmaß der Vorlage abhängig ist, vergewissern Sie sich, dass Sie vor der Festlegung der Unsharp-Masker die richtigen Ausgabeparameter für Ihren Scan eingeben haben.



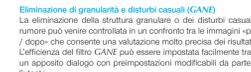
Renouveler l'écran de documents imprimés

Pour scanner avec précision des documents imprimés, il est nécessaire de les désaturer. Sélectionnez dans le menu „Filtre“ la fonction „Désaturer“.



Suppression de grains et altérations (GANR)

La réduction de la structure granuleuse ou de distorsions casuelles de l'image peut être contrôlée dans une vue d'aperçu „Avant-Après“ afin d'apprécier facilement le résultat de votre réglage.



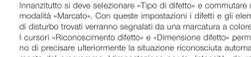
Suppression des poussières et irrégularités de la surface (SilverFastSRD)

Après le démarrage de SilverFastSRD, pour mettre en évidence tous les défauts de distorsion que si manifestent lors de la reproduction de l'image, si vous aviez choisi „Prévisualisation“.



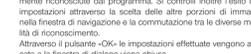
Numérisation

Pour déclencher la numérisation ou bien la numérisation commence dans votre programme de traitement de l'image.



Reset / Réinitialiser

Pour remettre à zéro la corrélation entre le cadre de numérisation et la fenêtre de dialogue, appuyez sur la touche „Shift“ et cliquez dans la fenêtre de dialogue de SilverFast sur le bouton „Mise en position initiale générale“.



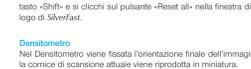
Denstomètre

L'orientation de sortie de l'image est déterminée dans le denstomètre, ainsi que le cadre actuel de la numérisation qui y est représenté par un miniature.



Imprimer l'image à partir du menu principal

Pour que l'image soit imprimée, il faut cliquer sur le bouton „Imprimer“ dans le dialogue de mise à l'échelle.



Carte Général

Le SilverFastSE indique sous „Système“ le système d'exploitation du scanner. Avec „Mode de travail“ vous indiquez où l'image sera envoyée après le scan.



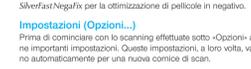
Options... (Defaults)

Avant de commencer à travailler avec SilverFast, réglez les préférences importantes sous la boîte de dialogue „Options...“.



Réglages généraux

Paramètre d'option: Enregistrer (et télécharger à nouveau) tous les paramètres enregistrés dans l'ensemble de dialogue „Options“ en un seul fichier.



Options spéciales

Halftoning: Algorithmes pour numérisation des images à tonalité intermédiaire en mode de dessin à trait.



Enregistrement

Enregistrez votre logiciel par notre site d'internet www.silverfast.com et vous recevrez gratuitement des mises à jour. Ou bien téléchargez les formulaires PDF qui se trouvent sur le CDROM de SilverFast sans +49(0)431-56009-98 (Europe) ou +1-941-387-7574 (Amérique). Ces informations données sont traitées confidentiellement.



Pipetta di neutralizzazione (MidPip)

MidPip (Advanced Colour Cast Removal) permite eliminar cómodamente manchas de color que resultan, por ejemplo, de situaciones de iluminación mixta.

Si desea establecer un punto neutro, clique na pipeta. A pipeta permanecerá como cursor de mouse até que a pipeta é clicada. A pipeta permanecerá como cursor de mouse até que a pipeta é clicada. A pipeta permanecerá como cursor de mouse até que a pipeta é clicada.



Dimensões da Imagem

Especifique o tamanho de saída de a imagem e a trama desejada.



Definição de máscara de desfoque

Under „Filter“ definieren Sie Unsharp-Masker („Schärfung“ (USM)), die die digitale Schärfung für Ihre Vorlage festlegt. Da Schärfung von Auflösung und Vergrößerungsmaß der Vorlage abhängig ist, vergewissern Sie sich, dass Sie vor der Festlegung der Unsharp-Masker die richtigen Ausgabeparameter für Ihren Scan eingeben haben.



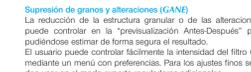
Renouveler l'écran de documents imprimés

Pour scanner avec précision des documents imprimés, il est nécessaire de les désaturer. Sélectionnez dans le menu „Filtre“ la fonction „Désaturer“.



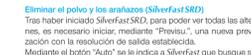
Suppression de grains et altérations (GANR)

La réduction de la structure granuleuse ou de distorsions casuelles de l'image peut être contrôlée dans une vue d'aperçu „Avant-Après“ afin d'apprécier facilement le résultat de votre réglage.



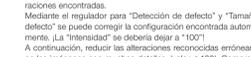
Suppression des poussières et irrégularités de la surface (SilverFastSRD)

Après le démarrage de SilverFastSRD, pour mettre en évidence tous les défauts de distorsion que si manifestent lors de la reproduction de l'image, si vous aviez choisi „Prévisualisation“.



Numérisation

Pour déclencher la numérisation ou bien la numérisation commence dans votre programme de traitement de l'image.



Reset / Réinitialiser

Pour remettre à zéro la corrélation entre le cadre de numérisation et la fenêtre de dialogue, appuyez sur la touche „Shift“ et cliquez dans la fenêtre de dialogue de SilverFast sur le bouton „Mise en position initiale générale“.



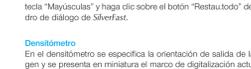
Denstomètre

L'orientation de sortie de l'image est déterminée dans le denstomètre, ainsi que le cadre actuel de la numérisation qui y est représenté par un miniature.



Imprimer l'image à partir du menu principal

Pour que l'image soit imprimée, il faut cliquer sur le bouton „Imprimer“ dans le dialogue de mise à l'échelle.



Carte Général

Le SilverFastSE indique sous „Système“ le système d'exploitation du scanner. Avec „Mode de travail“ vous indiquez où l'image